

Escuela Marengo Ranch

“La Monarca”

2011-2012

Libreto de

Información de Padres

1000 Elk Hills Drive
Galt, CA 95632
(209) 745-5470
(209) 745-5474 *fax*

Correo electrónico: marengo@galt.k12.ca.us

Sitio web:

http://www.galt.k12.ca.us/School_Sites/marengo/index.htm

Horas de Escuela:

1ro—6to Grado

8:00 a.m. a 2:30 p.m. el Lunes-Martes-Jueves-Viernes

8:00 a.m. a 1:00 p.m. –Miércoles

Jardín de Niños (Kinder)

| | |
|----------------------------------|------------------------|
| A.M. Jardín de Niños | 7:50 a.m. – 11:10 a.m. |
| P.M. Jardín de Niños | 11:10 a.m. – 2:30 p.m. |
| (Miércoles) P.M. Jardín de Niños | 9:40 a.m. – 1:00 p.m. |

Estudiantes no deben de estar en los terrenos escolares antes de las 7:30 a.m.

Nuestra Misión: Nosotros proporcionamos a los estudiantes de Marengo Ranch las habilidades, oportunidades y experiencias para conseguir su potencial más alto académicamente, civil y crecimiento personal.

| Tabla de Contenido | |
|--|----|
| La asistencia | 3 |
| Noche de Regreso a la Escuela | 4 |
| Bicicletas, Monopatines, Escúteres y Patines (Ruedas en el Campus) | 4 |
| Desayuno y Almuerzo | 4 |
| Teléfonos Celulares y Aparatos Electrónicos | 5 |
| Plan de Disciplina | 5 |
| Código de Vestir | 7 |
| Excursiones Escolares | 7 |
| Póliza de Tarea | 8 |
| Guías de Lista de Honor | 9 |
| Información Medica y de Alergia | 11 |
| Puertas Abiertas (Open House) | 11 |
| Confrencias de Padres y Maestros | 11 |
| Club de Padres y Maestros y Estudiantes (PTKC) | 11 |
| Fiestas y Celebración de Cumpleaños | 11 |
| Mensajes Telefónicos | 12 |
| Día de Picnic en la Escuela | 12 |
| Premios de Reconocimiento | 12 |
| Informes de Progreso | 12 |
| Calificaciones | 12 |
| Archivos Escolares | 12 |
| Concilio Escolar | 13 |
| Oportunidades de Servicio para Estudiantes | 13 |
| Uso de Teléfono y Mensajes para Estudiantes | 13 |
| Supervisión de Estudiantes | 14 |
| Escuelas Libre de Tabaco | 14 |
| Juguetes y las Distracciones | 14 |
| Visitantes y Voluntarios | 14 |
| El Bienestar | 14 |
| Horario del Día | |
| Mapa de la Escuela | |
| Lista de Empleados | |

La Asistencia

Entre la educación y la asistencia hay una conexión directa con el progreso educacional. Las ausencias frecuentes pueden perjudicar la educación académica. A menos que los niños estén enfermos, por favor asegúrese que ellos lleguen a tiempo a la escuela todos los días. En caso de enfermedad, llame a la oficina e informe la ausencia de su niño. La tarea de su niño puede ser obtenida llamando y dejando un mensaje para el maestro de su niño. Por favor haga citas médicas antes o después de la escuela o durante su tiempo fuera de la escuela y también tome vacaciones durante su tiempo fuera de la escuela del curso de su niño.

Premios de Asistencia:

Como reconocemos la conexión entre buena asistencia y éxito académico, queremos recompensar los estudiantes que consiguen la asistencia excelente. Este año, hemos aumentado los requisitos

ASISTENCIA PERFECTA es exactamente eso; los estudiantes que están **aquí a tiempo, todo el día, por todos los días**. Esto quiere decir no faltar nada de escuela por ninguna razón.

Un estudiante que está ausente por cualquier razón (aparte de un contrato de Estudio Independiente) no puede ganar el premio de asistencia por aquel mes.

- **Mes:** Reciba “una Etiqueta de Espíritu” o un “boleto de rifa” (4-6) el ultimo día del mes.
- **Trimestre:** Reciba un certificado en la asamblea de premios; nombre presentado al periódico local.
- **Año:** Reciba un certificado, Etiqueta de Espíritu de Asistencia Perfecta; foto y nombre presentado al periódico local.

Estudio Independiente

Si su niño estará ausente durante 5 o más días, pídale trabajo de Estudio Independiente al maestro de su niño por lo menos con cinco días de anticipación. El Estudio Independiente debe ser firmado por el estudiante, padre y maestro *antes* que salga el estudiante. Si lo hace correctamente, se le permite mantener asistencia perfecta en el archivo del estudiante.

La Tardanza

Es la responsabilidad de los padres asegurar que su niño llegue a tiempo a clase. Si no llega a tiempo resulta en que el niño pierda instrucción académica valiosa. Los estudiantes no son elegibles para participar en las Diversiones de Viernes o actividades de Asistencia Perfecta si ellos llegan tarde. Los estudiantes son responsables por terminar el trabajo incompleto cuando llegan tarde.

Por favor recuerde que la campana timbra a las 7:55 para formar línea y las clases empiezan a las 8:00 de la mañana (grados 1-6). El Jardín de Niños (Kinder) empieza a las 7:50 de la mañana.

Exclusión de la Escuela

La ley del estado requiere que los niños se excluyan de la escuela por las siguientes razones:

- Problema de salud contagioso
- Falta de inmunizaciones

Las inmunizaciones son necesarias para el polio, sarampión, rubéola, paperas, difteria, tos ferina (pertusis) varicela y tétano. Ha habido algunos casos de Pediculosis, o piojos de cabeza, en nuestro distrito en el pasado. Se enviarán niños con piojos de cabeza a casa hasta que el pelo se haya tratado y todas (las liendres) han sido removidas. Este proceso toma 24 a 48 horas.

Ausencias

La ley del estado requiere que se le informé al administrador del sitio de cualquier niño que ha estado ausente sin excusa válida más de tres días o tarde tres o más días en un año escolar y se tomaran otras medidas más fuertes. Esperamos que todos los estudiantes asistan a la escuela de una manera regular y estaremos dispuestos a discutir problemas específicos que usted pueda tener con respecto a la asistencia. Sin embargo, en caso que un estudiante éste ausente muy frecuente, se mandaran a los padres y estudiantes a la Directiva de Revisión de Asistencia Escolar (SARB) para tomar un plan de acción.

Noche de Regreso a la Escuela

Esta noche es una oportunidad para informarse que plan de estudio su niño recibirá este año. También se discutirán reglas y los reglamentos de tarea. Noche de Regreso a la Escuela es UNICAMENTE para los adultos. Se les pide que solamente los padres/tutores asistan las presentaciones del maestro en los salones.

Agosto 24, 2010 Cuarto, Quinto y Sexto Grado
Septiembre 1, 2010 Kinder, Primero, Segundo y Tercer Grado

¡Para mas información mire su correo electrónico y el sitio web de la escuela!

Bicicletas, Monopatines, Escúteres y Patines (Ruedas en el Campus)

Los estudiantes aprenden buenos hábitos para un estilo de vida saludable al caminar o usar la bicicleta a la escuela cada día. Es importante para la seguridad de los peatones y para mantener orden en el campus que los estudiantes sigúan estos reglamentos:

- Estudiantes necesitan caminar sus bicicletas, escúteres y monopatines en los cruces de peatones.
- “En campus” significa donde se une el cerco y la acera.
- “Caminar” significa caminando a lado de la bicicleta o escúter o cargar el monopatín.
- Es una ley del Estado de California que los niños menos de 18 años deben de usar un casco de seguridad cuando andan en bicicleta.

Desayuno y Almuerzo

Ofrecemos el desayuno y el almuerzo en la cafetería diariamente.

- El precio del desayuno es 75¢ y la leche es 25¢. El almuerzo es \$1.55.
- El desayuno es servido de 7:30 am – 7:50 am.
- El almuerzo es servido de las 11:20 am a las 12:35 pm, con cada nivel de grado (1-6) asignado un tiempo en la cafetería, seguido de un recreo en el patio.
- Participamos en el Programa de Almuerzo Escolar Nacional. Si usted piensa que puede calificar para almuerzo gratis o reducido de precio, por favor llene la forma que recibió el primer día de escuela.
- Los padres/estudiantes deben de pagar por las comidas antes que comience el día escolar. Usted puede pagar por adelantado por la comida de la semana, mensualmente, etc. Se acepta cheques y dinero en efectivo. Desanimamos que paguen diariamente porque causa tardanzas significativas en la línea.

Teléfonos Celulares y Aparatos Electrónicos

La póliza del distrito declara que estudiantes que traen un teléfono celular lo deben mantener apagado (no en modo silencio) y guardarlo DURANTE EL DÍA ESCOLAR ENTERO. Nosotros no somos responsables por teléfonos perdidos, robados o dañados. Póliza de la Mesa Directiva 5131 (c)

Aparatos como el iPod y juegos electrónicos se consideran una distracción de la instrucción y se deben dejar en casa. Por favor no permite que su hijo/a traiga artículos de valor a la escuela. Si es dañado, perdido o robado, nosotros no lo podemos reponer o reparar.

Teléfonos celulares, juegos electrónicos o otros aparatos usados durante las horas de escuela serán confiscados por el maestro o miembro del personal. Los maestros determinarán cuando los artículos se devolverán o se retendrán para ser recogidos por el padre. El maestro o administrador puede dar permiso (en escrito) de usar aparatos electrónicos solamente en caso especial.

Plan de Disciplina

Es nuestra meta hacer la escuela un lugar seguro y atractivo para el aprendizaje. Parte de este proceso es llevando a cabo un manera de disciplina consistente y predecible que todos podemos entender y apoyar. Hemos desarrollado un programa con guías para la conducta, consecuencias y reconocimiento de buena conducta. Hay tres comportamientos que resumen nuestras expectativas que son:

Ser Responsable ***** Ser Respetuoso ***** Sea Seguro

Los estudiantes verán estas reglas anunciadas en la escuela para recordarles a diario. Un ejemplo de esas declaraciones se perfila debajo:

Todos los estudiantes en la Escuela Marengo Ranch demostrarán **Responsabilidad** por medio de:

- ✓ Seguir las reglas.
- ✓ Completar su trabajo.
- ✓ Cuidar la propiedad escolar.
- ✓ Asistir regularmente y hacerlo una prioridad.
- ✓ Aceptar responsabilidad por sus errores.
- ✓ Entregar información escolar a sus padres.

Todos los estudiantes demostrarán **Respeto** hacia otros por medio de:

- ✓ Seguir las direcciones de los adultos.
- ✓ Ser cortés con adultos y estudiantes.
- ✓ Escuchar lo que otros compañeros de clase tienen que decir.
- ✓ Esperar su turno.
- ✓ Dejar y no tocar trabajo y cosas de otros.
- ✓ Intentar de entender las necesidades de otros.
- ✓ Respetar las opiniones y creencias de otros.
- ✓ Usar lenguaje apropiado en todo momento.

Todos los estudiantes contribuirán a un ambiente escolar **Seguro** por medio de:

- ✓ Guardar sus manos, pies y objetos a sí mismo.
- ✓ Demostrar buena actitud deportiva
- ✓ Usar equipo escolar apropiadamente
- ✓ Quedándose en el asfalto y aceras
- ✓ No hacer comentarios impropios

Nosotros Somos una Escuela que no Permite la Intimidación

- ✓ No intimidaremos a otros estudiantes.
- ✓ Defenderemos a otros que son intimidados y conseguiremos la ayuda de un adulto.
- ✓ Haremos un esfuerzo especial para incluir a todos los estudiantes en las actividades en nuestra escuela.

Estudiantes que no siguen las reglas de la escuela en los terrenos escolares, o la cafetería recibirán una Citación de Conducta. Estudiantes reciben una advertencia antes de recibir una citación (excepción: hiriendo a otro estudiante, conducta irrespetuosa a un adulto). Al recibir una citación, el personal escolar discutirá la razón por la citación con el niño. Las citaciones necesitan ser firmadas por los padres y devueltas al maestro el día siguiente. Las consecuencias siguientes ocurrirán por cada trimestre: (Cada mitad de trimestre para estudiantes en grados K-2):

1era Citación de Conducta: Advertencia, Notificación al Padre

2da Citación de Conducta: Notificación al Padre, Pérdida de un Recreo

3era Citación de Conducta: Estudiante habla con Administrador, Pérdida de Recreo durante un día

4ta Citación de Conducta: Conferencia del padre con Administrador, Pérdida de Recreos Múltiples/Privilegios

5ta Citación de Conducta: Acción disciplinaria que puede incluir una suspensión

¡Estudiantes que no reciben ninguna citación durante el año escolar entero celebraran con una fiesta al fin de año! (Estudiantes K-2 celebraran a mitad de semestre.)

Conducta más serias serán referidas directamente a la oficina. Se le llamará al estudiante a la oficina para discutir el problema. Una consecuencia puede ser de hablar con el estudiante y lo máximo sería la expulsión de la escuela. El libretto del distrito lista las consecuencias para cada conducta. Los estudiantes de la escuela necesitan seguir las reglas siguientes:

- 1) Mientras en los terrenos escolares
- 2) Mientras en camino a la escuela y de regreso
- 3) Mientras asistiendo a una actividad patrocinada por la escuela, incluso de ida y venida de la actividad

Comportamientos que pueden producir una referencia a la oficina incluyen pero no se limitan a:

Peleando: Hiriendo a alguien más, intentando herir a alguien, o amenazando con pelear o herir.

Armas: Trayendo y/o teniendo una arma en los terrenos de la escuela; esto incluye **TODO** tipo de cuchillos.

Profanidad: Cometiendo un acto obsceno; habitualmente usando profanidad y vulgaridad.

Desafío: Interrupción de actividades escolares; negándose a seguir la dirección de un adulto.

Uso de Substancias/ Posesión: Posesión o uso de cualquier tabaco, alcohol y otras drogas.

El maestro del salón diseñará su propio sistema de disciplina y será comunicado a los padres
En La Noche de Regreso a La Escuela.

Código de Vestir

Guías Generales

Toda ropa debe ser limpia y apropiada para un día educacional regular en la escuela. Ropa y la apariencia no debe 1) promover conflicto entre los estudiantes o 2) distraer del programa educativo. Esto incluye pero no se limita a:

- Mensajes de droga/alcohol/tabaco
- Lenguaje profano, declaraciones ofensivas o que degradan
- Retratos/imágenes que son inaceptables
- Pelo pintado "antinatural" (azul, violeta, etc.) o estilización (Mohawks, abalorios)
- Maquillaje en excesivo

Ropa apropiada debe cubrir el cuerpo para que ninguna ropa interior, el torso o el pecho de niños/niñas sea visual. Nosotros sugerimos que las niñas usen pantalones cortos de bajo de sus vestidos.

Calzado

Zapatos seguros es necesario a todo tiempo. Zapatos de cordón o tenis es mejor para uso diario y clases de Educación Física. Calzado inaceptable es clasificado como plataformas, chancletas, y otros estilos que pueden crear accidentes. Todo zapato debe de tener una correa por el talón. Durante Educación Física y el recreo, los estudiantes estarán corriendo y necesitan calzado apropiado.

Gorras/Viseras

Gorras son inaceptables en los salones, oficina o cualquier área interior. Si se llevan gorras a la escuela, se deben quitar antes de entrar al salón o edificio. Las gorras deben ser usadas apropiadamente y no al revés.

Consecuencias por NO Seguir el Código de Vestir

Si un estudiante usa un artículo de vestir que es impropio para la escuela, se darán los siguientes castigos:

1ra Violación: El maestro lo discutirá con el estudiante. Si posible, el vestuario se quitara, se cubrirá o se volteará al revés. Se enviarán a casa con el estudiante. Si el calzado es el problema, el maestro puede llamar a casa para pedir que se le traiga zapatos apropiados al niño/a. Si el problema es el pelo, los padres serán llamados y se le pedirá al estudiante que se lave o arregle el pelo.

2da Violación: Se llamarán a los padres para que traigan o envíen inmediatamente vestuario apropiado para que el estudiante pueda permanecer en la clase. Solamente los padres pueden recuperar los artículos confiscados.

3ra Violación: Se exigirá que los padres tengan una conferencia con la directora para discutir los reglamentos y para resolver los problemas inmediatos. Si el problema es el pelo, el estudiante será excluida de la escuela hasta que se arregle el problema.

Excursiones Escolares

Los viajes escolares son planeados para que coordinen con nuestro plan de estudio. Las excursiones escolares se pagan por los padres/estudiantes. El pasaje y cuotas de entrada están incluidos en el cobro de cada estudiante. La Póliza de la Meza Directiva Escolar permite que los maestros pidan hasta \$20.00 al año de los padres.

Formas de permiso son necesarias para participar en los viajes. Estos se deben devolverse en la fecha indicada o no se permitirá que el estudiante asista en la excursión y tendrá que permanecer en la escuela en un salón asignado. Sugerimos que los padres llenen y firmen al principio del año, la forma de permiso para caminatas escolares, que se hace a través del año. Los maestros les notificaran, en escrito, cuando estos viajes serán.

Solamente transportación aprobada por el distrito se usara para las excursiones. No se puede usar automóviles de los padres.

Los padres necesitan llenar una “Forma de Padre Voluntario” por lo menos un mes antes del viaje escolar (Por “Ley de Megan”). **No se permiten hermanos menores del estudiante en los viajes escolares.**

Póliza de Tarea

Nuestro distrito tiene una póliza de tarea para cada nivel de grado. La tarea de cada nivel de grado varea en el tiempo que se toma para completarla, el numero de materia, tipo de lectura, etc. La tarea es un reforzó de las habilidades o la materia ya enseñada en la clase. Por favor comuníquese con la maestra/o de su hijo/a para cualquier pregunta que tiene sobre la tarea.

Los estudiantes pueden recibir tarea hasta cuatro noches por semana. Normalmente se debe entregar el próximo día pero puede ser asignado para ser completada al final de la semana o sobre el fin de semana. La tarea es parte de la calificación final de cada materia.

La duración de la tarea será aproximadamente:

| | |
|------------------|--|
| Jardín de Niños: | Hasta 15 minutos por noche que puede incluir la Lectura |
| Primer Grado: | Hasta 10 minutos por noche, más 15-20 minutos de Lectura |
| Segundo Grado: | Hasta 20 minutos por noche, más 15-20 minutos de Lectura |
| Tercer Grado: | Hasta 30 minutos por noche, más 20-30 minutos de Lectura |
| Cuarto Grado: | Hasta 40 minutos por noche, más 20-30 minutos de Lectura |
| Quinto Grado: | Hasta 50 minutos por noche, mas 20-30 minutos de Lectura |
| Sexto Grado: | Hasta 60 minutos por noche, mas 30 minutos de Lectura |

Como un servicio, para los padres y estudiantes de grados intermedios, se puede obtener la lista de tarea asignada para esa noche sobre el internet en el “Homework Hotline”.

1. Entre al sitio web: www.galt.k12.ca.us
2. Haga clic en “For Students”
3. Haga clic en “Homework Hotline”
4. Haga clic en “Check Your Homework Assignments”
5. Escoja Marengo como su escuela
6. Escoja el nombre de maestro/a

Guías de Lista de Honor

Del Distrito Escolar de Escuelas Primarias de Galt

Propósito:

Reconocer la ejecución de las materias esenciales arriba del promedio basado en:

- Calidad de trabajo
- Crecimiento hacia a los estándares
- Esfuerzo

Niveles de Reconocimiento:

Se han establecido normas de reconocimiento para regularizar los criterios por el distrito usando tres niveles de reconocimiento para Lista de Honor y un premio de progreso.

- *Estudiantes de Educación Especial son elegibles para Lista de Honor basado en el progreso hacia sus metas de IEP.*
- *Estudiantes que no están en Educación Especial deben estar trabajando al nivel requerido de su grado para recibir Lista de Honor*

Lista de Honor

- Trabajo de calidad satisfactorio o más alto en toda materia
- Calificación de 80% de Esfuerzo en toda materia
- Ninguna calificación de (N) “Necesita Mejorar” en el Esfuerzo ni en Ciudadanía (educación cívica)

Lista de Honor del Director

- Avanzado en 2 materias principales (Matemática, Lectura, Escritura, Estudios Sociales y Ciencia).
- Muy competente en toda materia
- Calificación de 85% en Esfuerzo en todas áreas
- Ninguna calificación de (N) “Necesita Mejorar” en el Esfuerzo ni en Ciudadanía (educación cívica)

Lista de Honor del Superintendente

Avanzado en toda materia principal (Matemática, Lectura, Escritura, Estudios Sociales y Ciencia).

- Muy competente en toda materia principal
- Calificación de 90% o más en el Esfuerzo en toda área
- Ninguna calificación de (N) “Necesita Mejorar” en el Esfuerzo ni en Ciudadanía (educación cívica)

Premio del Presidente

Para ganar este premio nacional, un estudiante debe satisfacer los siguientes criterios:

- Ganar Lista de Honor del Director/a o más alto para todo el año escolar.
- Calificación de 85% (Avanzado) en el examen nacional (SAT) en Matemática y/o Lectura.
- Recomendación de la maestra/o y de un miembro más del personal de la escuela. La primera recomendación refleja el logro excelente en una o más áreas académicas como Artes de Idioma, Matemática, Ciencia, Estudios Sociales, etc. La segunda recomendación de un miembro de personal puede dirigirse, por ejemplo, en la participación de servicio para la comunidad, en actividades co-curriculares enseñando a otros estudiantes y/o demostrar creatividad y logro en los artes de actuación.

Premios de Progreso Sobresaliente (para estudiantes en Plan de Estudio Modificado)

Estudiantes que no están en Educación Especial y progresando bajo nivel de su grado son elegibles para los Premios de Progreso Sobresaliente basado en el siguiente criterio:

- Muy competente en 2 áreas de materia
- Calificación de 95% en el Esfuerzo

- Ninguna calificación de (N) “Necesita Mejorar” en el Esfuerzo ni en Ciudadanía (la cívica)

Información Médica y de Alergia

Asistencia y Enfermedad

Niños no deben venir a la escuela con fiebre o salpullido. De hecho, niños deben quedarse en casa un día más después de una fiebre para disminuir el riesgo de re-ocurrencia de la enfermedad. Aunque es importante para los estudiantes que regresen a clases siguiendo una enfermedad lo más pronto posible, ellos no deben volver demasiado pronto.

Lesiones/Heridas

Cualquier lesión que ocurre en la escuela es inspeccionada por la oficina o la enfermera escolar, como sea más apropiado. Si la lesión es considerada seria, el padre es avisado inmediatamente para pedir consejo o informarles de la lesión. Si un padre no puede localizarse, entonces la persona de emergencia se llamara. Si la persona de emergencia no está disponible, el director tomará una decisión acerca de cómo la situación debe resolverse. Esto puede incluir llamando a una ambulancia o llevándolos al Cuarto de Emergencia. Sin embargo, tratamiento médico no se dará sin el permiso del padre. Niños enfermos o heridos nunca se envían a casa sin conocimiento o permiso del padre.

Por favor notifique la oficina con cualquier cambio de contacto de emergencia.

Reacciones Alérgicas

Cada año muchos niños son diagnosticados con alergias a la leche, huevos, cacahuates y otros productos. La mayoría del tiempo, la reacción es suave y se puede contrarrestar con Benadryl, sin receta medica. Sin embargo, para unos niños puede ser muy grave o fatal. **Las alergias a los cacahuates parecen ser los peores** y al evitar productos con cacahuates se alivian considerablemente. Nuestra cafetería no sirve productos con cacahuates y les pedimos a los padres que por favor consideren no mandar productos de cacahuates a la escuela con su niño. ¡Los niños con alergias (y sus padres) agradecen su ayuda!

Si su niño tiene una alergia identificada o reacciona violentamente a piquetes de insectos, usted debe notar eso en la forma de emergencia y entregarlo a la oficina. *Por favor hagan esto inmediatamente.* Si medicación para esta alergia es necesaria, por favor llene una forma médica.

Aspirina & Otra Medicina sin Prescripción

- La póliza escolar declara que ningún medicamento (con receta o sin receta) se distribuirá a estudiantes o se permitirá en el sitio escolar sin una forma apropiada completada y archivada en la oficina escolar.
- La forma de Autorización para Administración de Medicación por el Personal Escolar está disponible en la oficina escolar.
- Todo medicamento del estudiante debe estar en el recipiente original, claramente marcada con el nombre del estudiante y se guardará firmemente cerrada con llave en la oficina escolar. Los estudiantes no pueden llevar su propio medicamento, (esto incluye pastillas para la tos) aunque pueden hacerse excepciones para estudiantes que necesitan medicamento para condiciones potencialmente amenazantes a su vida, como los inhaladores o el Epi-pen. Tales excepciones requieren autorización del médico, padre y director. Cada vez que trae medicación a la escuela, debe contarse y debe verificarse con la firma del padre en la presencia del personal de la oficina. Se pide a los padres que proporcionen comprobación por escrito de un médico cuando cualquier cambio en la medicación o algún cambio de dosis ocurren.
- La Autorización para la Administración de Medicación por el Personal Escolar debe ponerse al día cada año o siempre que cambios sean hechos en el plan del tratamiento. Nosotros necesitamos saber

cualquier cambio que puede haber ocurrido desde su última actualización subsecuentemente.

Puertas Abiertas (Open House)

El día de Puertas Abiertas, los padres y estudiantes tienen la oportunidad de venir juntos a visitar la clase y observar el trabajo logrado en el transcurso del año. Su niño, orgullosamente, le enseñará su clase y su trabajo exhibido. Las horas de los Salones Abiertos serán:

24 de mayo, 2012 6:30-7:30 pm Grados 1 – 6

Celebraciones de Kinder y Puertas Abiertas para Kinder serán anunciadas en la primavera

Club de Padres y Maestros y Estudiantes

La escuela Marengo Ranch tiene un club de Padres-Maestros (PTKC). El propósito del club es de apoyar nuestra comunidad por medio de recaudar fondos para las necesidades de la escuela y ofrecen actividades de entretenimiento de bajo costo para las familias. Las juntas normalmente son el primer jueves de cada mes. Busque más información en nuestro sitio web.

Conferencias de Padres/Maestros

En el otoño, los padres son invitados a asistir a las conferencias con los maestros/as. Durante estas conferencias, los padres deben de hacer preguntas y compartir ideas sobre el progreso y el comportamiento de su niño. Les animamos a los padres de estar en comunicación con la maestra/o de su niño/a durante el año si tiene alguna preocupación de su niño.

Los días de conferencias son días mínimos

Para el Primer a Sexto grado, los estudiantes saldrán a las 12:30 pm

Noviembre 14 a 18

Kinder de la tarde (PM) se mantiene con el mismo horario durante este tiempo

Aproximadamente seis semanas después de empezar el año escolar las maestras/os hacen sus primeras juntas de conferencias. Estas conferencias es para avisarle si hay una preocupación en el progreso de su niño. Se le avisará si es necesario asistir a estas conferencias.

Fiestas en la Escuela y Celebración de Cumpleaños

Los maestros envían notas a los padres para informarles de días festivos, que son limitados a tres por año. Nuestra póliza de bienestar regula el tipo de comida que podemos servir y las fiestas no se debe de enfocar en la comida. Por favor estén conscientes de las alergias cuando traigan comida a la escuela para las fiestas (ej: cacahuates, huevos, leche).

No celebramos cumpleaños de estudiantes o maestros durante el tiempo de instrucción. Se piden a los padres que por favor no traigan comidas o bocados azucarados porque serán devueltos. Se puede repartir bolsitas de regalos al final del día. Globos de helio o flores deben entregarse a casas en lugar de a la escuela. No se permiten globos en el autobús. En lugar de delicias, les pedimos a las familias que consideren participar en el Club de Cumpleaños (Birthday Book Club), que les permite reconocer el día especial de su niño por medio de donar un libro a nuestra librería.

Estudiantes que quieren honrar a un maestro/a lo puede hacer durante el tiempo de almuerzo, no en el tiempo de instrucción. Los padres pueden coordinar estas celebraciones.

Mensajes Telefónicos

Durante las horas escolares, **no interrumpiremos la instrucción del salón**. Dejaremos un mensaje para el maestro. Una buena alternativa sería de escribirle al maestro por medio de correo electrónico. Todo el personal de la escuela tiene un correo electrónico que es formado con la primera inicial de su primer nombre, el apellido y el sufijo “@galt.k12.ca.us”. Por ejemplo, el correo electrónico de John Doe sería, jdoe@galt.k12.ca.us. Por favor sientase libre de usar el correo electrónico como una forma de comunicarse con nuestros maestros o administradores. El maestro le regresara su llamada o correo electrónico cuando las clases no estén en sesión. Esto nos permite guardar el tiempo de instrucción para el aprendizaje de los estudiantes.

Día de Picnic en la Escuela

El 30 de mayo, 2012, invitamos a los padres que vengan a la escuela a tener un almuerzo de picnic con sus hijos. Este es un día social para usted y su niño al las horas regulares de almuerzo. Como el programa de Kinder es de medio día, este evento no es para los estudiantes de Kinder (Jardín de Niños).

Premios de Reconocimiento

"Caught Ya Being Good"

Los estudiantes pueden recibir premios por mostrar esfuerzo extra, siendo cortés, o tomar tiempo para ayudar otros. Se reconocen todos los ganadores de “*Caught Ya Being Good*” en una variedad de maneras. Junto con una rifa semanal, los estudiantes pueden decidir ahorrar 5 premios de “*Caught Ya Being Good*” y usarlos en el “5 Up High Café”. El “5 Up High Café” se reúne un miércoles al mes, durante el almuerzo regular. Los estudiantes participando en el café puede traer un amigo(a) para almorzar con la directora en la plataforma en la cafetería, escuchando música y recibir un regalito.

Felicitación del Director – Pared de Fama

A lo largo del año, se reconocerán estudiantes por su logro académico. Cuando un estudiante recibe una “felicitación”, la directora anunciara el logro durante los anuncios de la mañana. Los estudiantes vienen a la oficina, reciben un certificado y firman la “Pared de Fama”.

Premios de Carácter

Los Maestros/as tienen la oportunidad de reconocer a los estudiantes que sobresalen por el rasgo de carácter del mes en los días de canto, cada otro mes.

Informes de Progreso

En grados 4º, 5º, y 6º, maestros envían informes de progreso a casa cada tres semanas. Si quiere informes mas seguidos, se puede hacer arreglos con la maestra/o. Este año estamos ofreciendo la oportunidad a los padres por medio de Infinite Campus (internet) de poder mirar las calificaciones de sus hijos las 24 horas al día/7 días a la semana. Los maestros/as les darán más información en cómo hacerlo al comienzo del año.

Calificaciones se Envían al Hogar

Los padres reciben el primer reporte de calificaciones en las conferencias de Padres y Maestros durante la semana de noviembre 15 a 19. Las calificaciones para el segundo y tercer trimestre son enviados al hogar con el estudiante entre marzo 4 a junio 9. Los reportes finales no se entregaran si un estudiante debe cargas en la

librería, cafetería o por libros.

Archivos Escolares

Los padres pueden repasar los archivos individuales haciendo una petición al director y haciendo una cita.

Concilio Escolar

La Escuela Marengo Ranch recibe fondos para equipo, materiales y desarrollo del personal. El Concilio Escolar está compuesto de padres y personal, se reúnen durante el año para repasar actividades de mejoramiento del año actual y planear las actividades de mejoramiento durante el próximo año. Visitantes son bienvenidos *.A menos que sea notificado, fechas durante el año escolar 2011-2012 para el Concilio del Sitio Escolar son:*

| | |
|---------------------|-------------------|
| 3 de octubre, 2011 | 16 de abril, 2012 |
| 24 de octubre, 2011 | 7 de mayo, 2012 |
| 9 de enero, 2012 | |

Oportunidades de Servicio para el Estudiante

El Manejo del Conflicto

El programa de Manejo de Conflictos se ofrece a estudiantes de 4°, 5° y 6° grado que son elegidos por maestros y compañeros. Los estudiantes reciben entrenamiento en habilidades de escuchar, resolver problemas y mediación entre los conflictos, antes de ponerlos como ayudantes en el patio de recreo. El enfoque es de ayudarle a los estudiantes resolver conflictos tranquilamente.

Patrulla de Seguridad y Bienvenida

Los miembros de Patrulla de Seguridad son responsables para ayudar a los estudiantes a llegar y salir de la escuela de una manera segura. Ellos son asignados principalmente a los cruces de peatones adyacentes al frente de la escuela. Los estudiantes de 5° y 6° grado que participan son escogidos al inicio del año. Los alumnos de 4° grado son invitados a que tomen parte en la Cuadrilla de Saludo que se reúnen en la mañana en la zona donde se dejan los niños. Entrenamiento extenso y supervisión se proporciona para asegurar la seguridad de todos.

Equipo de Líderes Escolares

Nuestro programa de Concilio de Estudiantes se llama Líderes Escolares y es diseñado para permitir que más estudiantes participen en eventos, servicio de proyectos de aprendizaje y recaudaciones de fondos. Espere más información sobre este nuevo programa al principio del otoño.

Uso de Teléfono y Mensajes para Estudiantes

Todos los estudiantes deben salir de casa sabiendo lo que ellos deben hacer durante o después de la escuela. Nosotros trataremos de no interrumpir el tiempo de instrucción. No podemos garantizar que se entregará cualquier mensaje después de la 2:00 de la tarde a su niño (o 12:30 los miércoles). Si usted tiene un cambio en la rutina, por favor envíe una nota escrita o escribe en correo electrónico. **No se les permite a los estudiantes usar el teléfono de la oficina después de las horas de escuela.** Los estudiantes son mandados de regreso a sus clases si no son recogidos a la hora indicada o si perdieron el bus.

Supervisión de Estudiantes

Antes de Escuela

Padres, al dejar a su niño por la mañana, mándelos directamente al patio de recreo o la cafetería para el desayuno. Por favor no envíe o traiga a sus estudiantes antes de las 7:30 am. No se les permite a los estudiantes esperar en la puerta de su salón por la mañana.

Después de Escuela

Todos los estudiantes se despiden a las 2:30 p.m. y deben dejar el patio escolar en ese momento. Por favor no les pida a sus estudiantes que esperen por usted después del tiempo de despido por más de 15 minutos. No hay supervisión después de las 2:45. Estudiantes que caminan o montan bicicleta a casa necesitan salir de una manera apropiada, ellos no deben entretenerse o jugar en el patio de recreo

Escuelas Libres de Tabaco

La Junta Educativa prohíbe el uso de productos de tabaco en todo momento en los terrenos del distrito escolar. Esta prohibición aplica a todos los empleados, estudiantes, visitantes y otras personas en cualquier actividad o evento atlético en propiedad poseída, alquilada o rentada por o del distrito.

Juguetes y las Distracciones

Los estudiantes no deben de traer juguetes, aparatos electrónicos u otros artículos que distraen de la instrucción. Aunque los estudiantes jueguen con estos artículos durante el recreo, frecuentemente causan problemas que se transmiten a la clase (¡por ejemplo, un juego de Pokeman puede perturbar una clase de 2° grado por 2 días!). Estos artículos serán confiscados por la maestra/o y ella determinara cuando se le puede regresar.

Visitantes y Voluntarios

Todos los visitantes deben firmar en la oficina al llegar antes de entrar en cualquier salón. Ésta es una precaución de seguridad para el campo entero. Una etiqueta de visitante se da a cada persona que firma. Se les pide a todos los padres voluntarios firmar a la entrada diariamente.

Se invitan los padres a visitar los salones. Sin embargo, como una cortesía a un maestro, se requiere que usted arregle un tiempo para su visita. Por favor consulte con maestros antes de que usted traiga a hermanos menores en el salón durante las horas escolares. Antes de asistir a las excursiones, o ser voluntario en un salón, nuestro distrito les exige a todos los padres que llenen una “*Forma de Voluntario de Padres*” que se verifica contra la base de datos de “Ley de Megan”. La póliza del distrito dice que los/as hermanos/as menores no pueden asistir a los viajes.

El Bienestar

En el año escolar de 2006-07, el distrito adoptó una nueva Póliza de Bienestar. Esto incluye guías para actividad física, nutrición, fiesta y recompensas. Lo siguiente son puntos de importancia:

- Se requiere que estudiantes en grados 1-6 participen en clases de Educación Físicas durante 200 minutos cada 10 días educacionales.
- Los estudiantes tendrán el tiempo suficiente para comer durante períodos de comida. (Los estudiantes de Marengo tienen al menos 10 minutos para desayuno y al menos 20 minutos para el almuerzo).
- Las Fiestas de clase se celebraran después del periodo de almuerzo siempre que sea posible.
- El personal escolar minimizará el uso de comida que no sea nutritiva como una recompensa.

Para promover más el bienestar del estudiante, la escuela Marengo Ranch ofrece deportes organizados durante los recreos y a medio día, incluyendo un club de correr/caminar (mileage club). Periódicamente ofrecemos deportes y actividades físicas después de clases y los grados 4, 5 y 6 participan en el Programa Presidencial de Vidas Activas.



2011-2012

Marengo Ranch Bell Schedule Including Instructional Minutes

| Warning Bell 7:55 a.m. | Grade 1 | Grade 2 | Grade 3 | Grade 4 | Grade 5 | Grade 6 |
|------------------------------|---------------------------------------|--|--|---------------------------------------|--|--|
| Instructional Time | 8:00-9:20 Instr'l min. 80 | 8:00-9:40 Instr'l min. 100 | 8:00-10:00 Instr'l min. 120 | 8:00-9:20 Instr'l min. 80 | 8:00-9:40 Instr'l min. 100 | 8:00-10:00 Instr'l min. 120 |
| Morning Recess | 9:20-9:40 20 minutes | 9:40-10:00 20 minutes | 10:00-10:20 20 minutes | 9:20-9:40 20 minutes | 9:40-10:00 20 minutes | 10:00-10:20 20 minutes |
| Instructional Time | 9:40-11:20 Instr'l min. 100 | 10:00-11:50 Instr'l min. 110 | 10:20-12:15 Instr'l min. 115 | 9:40-11:20 Instr'l min. 100 | 10:00-11:50 Instr'l min. 110 | 10:20-12:15 Instr'l min. 115 |
| Lunch | 11:20-12:00 40 minutes | 11:50-12:30 40 minutes | 12:15-12:55 40 minutes | 11:20-12:00 40 minutes | 11:50-12:30 40 minutes | 12:15-12:55 40 minutes |
| Instructional Time | 12:00-1:10 Instr'l min. 70 | 12:30-1:30 Instr'l min. 60 | 12:55-1:40 Instr'l min. 45 | 12:00-2:30 Instr'l min. 150 | 12:30-2:30 Instr'l min. 120 | 12:55 – 2:30 Instr'l min. 95 |
| Afternoon Recess | 1:10-1:20 10 minutes | 1:30-1:40 10 minutes | 1:40-1:50 10 minutes | | | |
| Instructional Time | 1:20-2:30 Instr'l min. 70 | 1:40-2:30 Instr'l min. 50 | 1:50-2:30 Instr'l min. 40 | | | |
| Total Instr'l Minutes | 320 | 320 | 320 | 330 | 330 | 330 |

Wednesday afternoon dismissal is 1:00 p.m.

A.M. Kindergarten 7:50 a.m. – 11:10 a.m. (200 instructional minutes)
 P.M. Kindergarten 11:10 a.m. – 2:30 p.m. (200 instructional minutes)
 P.M. Kindergarten (Wed) 9:40 a.m. – 1:00 p.m. (200 instructional minutes)

Professional Hours P.M. K, 1-6 Staff 7:55 a.m. – 2:55 p.m.
 Professional Hours A.M. K Staff 7:30 a.m. – 2:30 p.m.

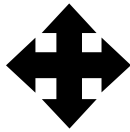


Parent/Teacher Conference Week - November 15th - 19th

Kindergarten = Regular Schedule (see above)

1st- 6th grade = 8:00 – 12:30 dismissal

North



Marengo Ranch Elementary 2011-2012 School Map

Gas Dumpster

Electrical Cage

Speech
Sauseda Bormann

I8 Woods
I7 Kasimatis
I6 Moore
I5 Kennedy SDC/ED
I4 SDC/ED

Multipurpose Building

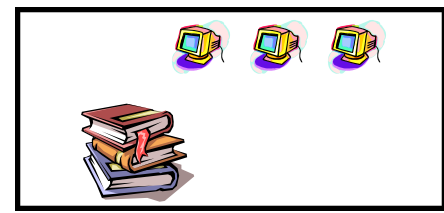
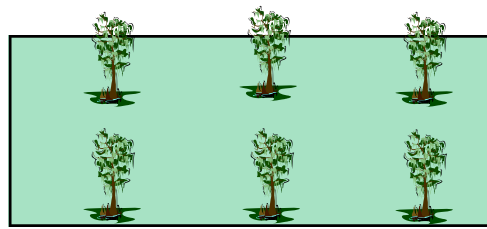
C1 Farrell
C2 Cupani
C3 Outreach
C4 Cagle
C5 Nishkian Psych.
C6 Trovinger

D3 PE
D4 ELD
D2 Matlock
D5 Boyle RSP
D1 Hill
D6 Reading Room

Black Top

I2 Schwieso SDC/ED
I3 Dodd SDC/ED BMT
I1 Papineau SDC/LH

E1 Macias
E2 Jackson
E3 Koala Kids
E4 Howell
E5 SCOE
E6 Rappleye



Parent Parking Lot



**Of-
fice**



H1 McNett/Tretheway
H2 Parker
H3 Mooney
H4 McCoy
H5 Patrick
H6 Whelihan

Music F1 Band
Home Study F2
Music F3
SCOE-SH F6 Lundholm
1st Grade F5 Reading Room
F4 Watt

Fire Lane

G1 Jumper
G2 ELD Kinder
G4 Howard McGranahan
G3 Fluty Loutzenhiser

Bus Parking